

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Fiche d'homologation N°
Motocycle	YAMAHA	1 N 5	CH 6910 47

Constructeur du cadre YAMAHA MOTOR CO LTD, Shizuoka (J)  
 Constructeur du moteur YAMAHA MOTOR CO LTD, Shizuoka (J)  
 Identification "1 N 5" sur la plaquette du constructeur et devant le No du châssis

Plaquette constructeur à l'avant, sur le tube de direction  
 Numéro du cadre frappé à droite, sur le tube de direction  
 Identification du moteur "1 N 5" à droite, sur le bloc, devant le No du moteur  
 Fiche d'homologation No -  
 Importateur principal HOSTETTLER AG, Ersatzteile en gros, 6210 Sursee  
 A partir du No de cadre - A partir du numéro du moteur -  
 Véhicule homologué 1 N 5 - 001 055 Signes fixes dans code du type 1 N 5

Construction du véhicule	-		Moteur	-	
Construction	-		Marque	YAMAHA	Type 1 N 5
Nombre d'essieux	2	Nombre de roues 2	Construction	monobloc	Temps 4
Direction	guidon		Carburant	B	Position au centre
Embrayage	-		Refroidissement	air	Nombre cylindres 1
Boîte c. v.	mécanique		Alésage	67	Course 84
Nombre de vitesses	5	Ø roue entraînée -	Cylindrée	499	CV-impôt 2,54
Transmission	-		Puissance en CV	30 DIN	à 1/min 6000
Couronne fixée	-		1/min du moteur	-	à 30 km/h -
Pédalier	-		Marque carburateur	-	Gicleur principal -
Tour complet du pédalier	-		Bruit	79	dB/A à 1/min 4500 (3/4)
Frein roue avant	mécanique, à expansion interne, levier à droite		Silencieux	2 = 1N5-14 750 + 1N5-14 610	-
Frein roue arrière	mécanique, à expansion interne, pédale à droite		Sil. d'aspiration	-	-
Guidon réglable	-		Mesure des gaz	-	-
Longueur du siège	600 mm	Selle réglable -	Déparasitage	OCE, annexe B, chiffres 3+4 = B	
		Genre du siège av. courroie de retenue			

Equipement	S)		Poids	avant	arrière	total
Indicateur de vitesse	km/h		Poids à vide	60	90	150
Rétroviseur	1/ à gauche		Charge utile	30	110	140
Antivol	verrou sur la direction		Poids total	90	200	290
Réservoir carburant	-		Garantie fabr.	-		307
Nombre de places	2	av -	Dimens. pneus	3,00 - 21	4,00 - 18	-
			Ply/bar	4 / 1,25	4 / 1,7	-
Dimensions			Charge	146	240	-
Longueur	2200	Porte à feux av 350	pour V max	150	150	-
Largueur/Larg. du guidon	880	ar 450	Vitesse maximale selon le constructeur	-		138 km/h
Hauteur	1180	Empattement 1420	Vitesse maximale testée	-		km/h

Equipement			
Feu de route		KOITO	CH 1 4421 02
Feu de croisement		KOITO	CH 1 4421 02
Feu de position		KOITO	CH 1 4421 02
Feu rouge		STANLEY	6.2509
Feu stop		STANLEY	6.2509
Cilignoteurs	av	IMASEN	AU 40-26 40B
Catadioptrés aux pédales		-	Catadioptré
Eclairage plaque		1/	combiné avec feu rouge
Avertisseurs		NIKKO TPAR B19	ou d'autres modèles
			selon les fiches d'homologation
Puissance de la dynamo		-	
Béquille			latérale
Utilisation av. side-car		-	

Indications pour le permis de circulation

Genre du véhicule		Motocycle	
Marque et type		YAMAHA	1 N 5
Homologation No	CH	6910 47	
Places	total	2	avant -
Poids à vide		150	Carburant B
Charge utile		-	CV-impôt 2,54
Poids total		307	Cylindrée 499

Remarques, modifications, conditions et inscription dans le permis de circulation

- §) Des bavettes sont exigées derrière la roue AV et la roue AR;  
L'espace entre les pneus et le châssis n'est pas conforme; le garde-chaîne doit être enlevé.

Lieu et date de l'homologation  
Berne, 21.06.76

Homologation fédérale des types de véhicules